

3. This regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

102512

Gouvernement du Québec

O.C. 135-2016, 24 February 2016

Professional Code
(chapter C-26)

Professional activities that may be engaged in by a clinical perfusionist
— **Amendment**

Regulation to amend the Regulation respecting the professional activities that may be engaged in by a clinical perfusionist

WHEREAS, under paragraph *h* of section 94 of the Professional Code (chapter C-26), the board of directors of a professional order may, by regulation, determine, among the professional activities that may be engaged in by members of the order, those that may be engaged in by the persons or categories of persons indicated in the regulation, and the terms and conditions on which such persons may engage in such activities;

WHEREAS, in accordance with that paragraph, the board of directors of the Collège des médecins du Québec consulted the Ordre des infirmières et infirmiers du Québec and the Ordre des inhalothérapeutes du Québec before adopting, on 12 June 2015, the Regulation to amend the Regulation respecting the professional activities that may be engaged in by a clinical perfusionist;

WHEREAS, pursuant to section 95 of the Code, subject to sections 95.0.1 and 95.2 of the Code, every regulation made by the board of directors of a professional order under the Code or an Act constituting a professional order must be transmitted to the Office des professions du Québec for examination and be submitted, with the recommendation of the Office, to the Government which may approve it with or without amendment;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1), a draft Regulation to amend the Regulation respecting the professional activities that may be engaged in by a clinical perfusionist was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 7 October 2015 with a notice that it could be submitted to the Government for approval on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS, in accordance with section 95 of the Professional Code, the Office examined the Regulation on 10 December 2015 and then submitted it to the Government with its recommendation;

WHEREAS it is expedient to approve the Regulation with amendment;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Justice:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting the professional activities that may be engaged in by a clinical perfusionist, attached to this Order in Council, be approved.

JUAN ROBERTO IGLESIAS,
Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Regulation respecting the professional activities that may be engaged in by a clinical perfusionist

Professional Code
(chapter C-26, s. 94, par. *h*)

1. The Regulation respecting the professional activities that may be engaged in by a clinical perfusionist (chapter M-9, r. 3.1) is amended by replacing, in section 7, “29 March 2016” by “1 April 2019”.

2. This regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

102513

Gouvernement du Québec

O.C. 136-2016, 24 February 2016

An Act respecting collective agreement decrees
(chapter D-2)

Automotive services industry – Québec
— **Amendment**

Decree to amend the Decree respecting the automotive services industry in the Québec region

WHEREAS, under section 2 of the Act respecting collective agreement decrees (chapter D-2), the Government made the Decree respecting the automotive services industry in the Québec region (chapter D-2, r. 11);

WHEREAS, under sections 4 and 6.1 of the Act, the contracting parties designated in the Decree have applied to the minister for amendments to be made to the Decree;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1) and section 5 of the Act respecting collective agreement decrees, a Decree to amend the Decree respecting the automotive services industry in the Québec region was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 16 September 2015 and in a French language newspaper and in an English language newspaper, with a notice that it could be made by the Government on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS, under section 7 of the Act respecting collective agreement decrees, notwithstanding section 17 of the Regulations Act, a decree comes into force on the day of its publication in the *Gazette officielle du Québec* or on any later date fixed therein;

WHEREAS it is expedient to make the Decree without amendment;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister responsible for Labour:

THAT the Decree to amend the Decree respecting the automotive services industry in the Québec region, attached to this Order in Council, be made.

JUAN ROBERTO IGLESIAS,
Clerk of the Conseil exécutif

Decree to amend the Decree respecting the automotive services industry in the Québec region

An Act respecting collective agreement decrees (chapter D-2, ss. 4 and 6.1)

1. The Decree respecting the automotive services industry in the Québec region (chapter D-2, r. 11) is amended in section 1.02

(1) by replacing “Association des spécialistes du pneu du Québec inc.” in paragraph 1 by “Association des spécialistes de pneu et mécanique du Québec (ASPMQ)”;

(2) by replacing “La section locale 4511 du Syndicat national de l’automobile, de l’aérospatiale, du transport et des autres travailleurs et travailleuses” in paragraph 2 by “Unifor section locale 4511”.

2. Section 3.02 is amended

(1) by striking out “Except for the pump attendant,” in the first paragraph;

(2) by adding “Except for the pump attendant,” at the beginning of the second paragraph.

3. Section 3.03 is revoked.

4. Section 7.09 is amended by adding the following at the end of the first paragraph: “Despite the foregoing, an employee who is entitled to more than one week of annual leave may request the employer that the indemnity related to that leave be paid to the employee at the same time the employee would have received it, had the employee not been on leave.”.

5. Section 8.16 is amended by inserting the following before paragraph 1:

“(0.1) if the employee is absent owing to sickness, an organ or tissue donation for transplant or an accident;”.

6. Section 9.01 is replaced by the following:

“**9.01** The minimum hourly wage rates are as follows:

Trades	As of 9 March 2016	As of 9 March 2017	As of 9 March 2018
1. Journeyman*			
Class A	\$22.61	\$23.12	\$23.70
Class A/B	\$20.62	\$21.09	\$21.62
Class B	\$19.93	\$20.38	\$20.89
Class C	\$17.74	\$18.14	\$18.59
Apprentice			
1st year	\$13.24	\$13.57	\$13.91
2nd year	\$14.08	\$14.44	\$14.80
3rd year	\$14.83	\$15.20	\$15.58
4th year	\$15.61	\$16.00	\$16.40
2. Parts Clerk			
Class A	\$16.49	\$16.86	\$17.29
Class A/B	\$15.99	\$16.35	\$16.76
Class B	\$15.50	\$15.85	\$16.25
Class C	\$15.03	\$15.37	\$15.76

Trades	As of 9 March 2016	As of 9 March 2017	As of 9 March 2018
Apprentice – Parts Clerk			
1st year	\$11.67	\$11.97	\$12.27
2nd year	\$12.40	\$12.71	\$13.03
3rd year	\$13.23	\$13.56	\$13.90
4th year	\$13.97	\$14.32	\$14.68
3. Messenger	\$10.72	\$10.96	\$11.24
4. Dismantler			
1st year	\$12.65	\$12.93	\$13.26
2nd year	\$13.29	\$13.59	\$13.93
After 2 years	\$13.93	\$14.25	\$14.60
5. Washer	\$10.72	\$10.96	\$11.24
6. Service Attendant			
1st year	\$11.79	\$12.06	\$12.36
2nd year	\$12.86	\$13.15	\$13.48
After 2 years	\$13.93	\$14.25	\$14.60
7. Service Salesperson			
1st year	\$12.80	\$13.09	\$13.42
2nd year	\$14.03	\$14.34	\$14.70
3rd year	\$15.31	\$15.65	\$16.05
4th year	\$16.50	\$16.87	\$17.30
5th year	\$16.83	\$17.21	\$17.64
After 5 years	\$17.18	\$17.56	\$18.00

* The notion of journeyman includes the trades of mechanic, diesel mechanic, welder, electrician, machinist, bodyworker, wheel aligner, automatic transmission specialist, painter, upholsterer and bodyman.

A pump attendant is entitled to the minimum hourly wage rate provided for in section 3 of the Regulation respecting labour standards (chapter N-1.1, r. 3)."

7. Section 13.01 is amended by replacing "22 December 2013" and "June 2013" by "31 December 2018" and "June 2018", respectively.

8. This Decree comes into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

102514

Gouvernement du Québec

O.C. 137-2016, 24 February 2016

An Act respecting collective agreement decrees (chapter D-2)

Automotive services industry – Lanaudière-Laurentides — Amendment

Decree to amend the Decree respecting the automotive services industry in the Lanaudière-Laurentides regions

WHEREAS, under section 2 of the Act respecting collective agreement decrees (chapter D-2), the Government made the Decree respecting the automotive services industry in the Lanaudière-Laurentides regions (chapter D-2, r. 9);

WHEREAS, under sections 4 and 6.1 of the Act, the contracting parties designated in the Decree have submitted to the minister an application for amendments to the Decree;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1) and with section 5 of the Act respecting collective agreement decrees, a draft Decree was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 29 July 2015 and in a French language newspaper and in an English language newspaper, with a notice that it could be made by the Government on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS, under section 7 of the Act respecting collective agreement decrees and despite the provisions of section 17 of the Regulations Act, a decree comes into force on the day of its publication in the *Gazette officielle du Québec* or on any later date indicated therein;

WHEREAS it is expedient to make the Decree without amendment;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister responsible for Labour:

THAT the Decree to amend the Decree respecting the automotive services industry in the Lanaudière-Laurentides regions, attached to this Order in Council, be made.

JUAN ROBERTO IGLESIAS,
Clerk of the Conseil exécutif